Eiropas Savienības
Oficiālais Vēstnesis

LV
C sērija

C/2026/2063

1.4.2026.

To apliecību paraugu atjaunināšana, ko dalībvalstu ārlietu ministrijas izsniedz akreditētiem diplomātisko un konsulāro pārstāvniecību darbiniekiem un viņu ģimenes locekļiem, kā norādīts 20. panta 2. punktā Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (ES) 2016/399 par Savienības Kodeksu par noteikumiem, kas reglamentē personu pārvietošanos pār robežām (Šengenas Robežu kodekss) ([1])

(C/2026/2063)

To apliecību paraugus, ko dalībvalstu ārlietu ministrijas izsniedz akreditētiem diplomātisko un konsulāro pārstāvniecību darbiniekiem un viņu ģimenes locekļiem, kā norādīts 20. panta 2. punktā Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (ES) 2016/399 (2016. gada 9. marts) par Savienības Kodeksu par noteikumiem, kas reglamentē personu pārvietošanos pār robežām (Šengenas Robežu kodekss) ([2]), publicē, pamatojoties uz informāciju, ko dalībvalstis dara zināmu Komisijai saskaņā ar Šengenas Robežu kodeksa 39. pantu.

Papildus publikācijai *Oficiālajā Vēstnesī* regulārs atjauninājums ir pieejams Migrācijas un iekšlietu ģenerāldirektorāta tīmekļa vietnē.

DALĪBVALSTU ĀRLIETU MINISTRIJU IZDOTO APLIECĪBU PARAUGI

ŠVEICE

OV C 209, 2.6.2021., 11. lpp., publicētā saraksta aizstāšana ar citu sarakstu.

Federālā ārlietu departamenta izsniegtas personas apliecības (uzturēšanās atļaujas) / *Cartes de légitimation (titres de séjour) du Département fédéral des Affaires étrangères / Legitimationskarten (Aufenthaltsbewilligung) vom Eidgenössischen Departement für auswärtige Angelegenheiten / Carte di legittimazione (titoli di soggiorno) del Dipartimento federale degli affari esteri*:

— "B" kategorijas personas apliecība: diplomātisko, pastāvīgo vai īpašo pārstāvniecību vadītāji, starptautisko organizāciju augstākā līmeņa vadītāji un viņu ģimenes locekļi, kuriem ir tāds pats statuss / *Carte de légitimation "B": chefs de mission diplomatique, permanente ou spéciale, membres de la haute direction des organisations internationales et membres de famille qui jouissent du même statut / Legitimationskarte "B": Missionschefs der diplomatischen, ständigen oder Spezialmissionen, leitende Beamte internationaler Organisationen und Familienmitglieder, die den gleichen Status besitzen / Carta di legittimazione "B": capimissione di missioni diplomatiche permanenti o speciali, funzionari superiori di organizzazioni internazionali e loro familiari che beneficiano dello stesso statuto,*

— "C" kategorijas personas apliecība: diplomātisko, pastāvīgo vai īpašo pārstāvniecību diplomātiskā dienesta darbinieki, starptautisko organizāciju augsta līmeņa ierēdņi un viņu ģimenes locekļi, kuriem ir tāds pats statuss / *Carte de légitimation "C": membres du personnel diplomatique des missions diplomatiques, permanentes ou spéciales, hauts fonctionnaires des organisations internationales et membres de famille qui jouissent du même statut / Legitimationskarte "C": Mitglieder des diplomatischen Personals der diplomatischen, ständigen oder Spezialmissionen, Beamte internationaler Organisationen und Familienmitglieder, die den gleichen Status besitzen / Carta di legittimazione "C": membri del personale diplomatico di missioni diplomatiche permanenti o speciali, funzionari di organizzazioni internazionali e familiari che beneficiano dello stesso statuto,*

— "D" kategorijas personas apliecība: diplomātisko, pastāvīgo vai īpašo pārstāvniecību administratīvie un tehniskie darbinieki un viņu ģimenes locekļi, kuriem ir tāds pats statuss / *Carte de légitimation "D": membres du personnel administratif et technique des missions diplomatiques, permanentes ou spéciales et membres de famille qui jouissent du même statut / Legitimationskarte "D": Mitglieder des Verwaltungs- und technischen Personals der diplomatischen, ständigen oder Spezialmissionen und Familienmitglieder, die den gleichen Status besitzen / Carta di legittimazione "D": membri del personale amministrativo e tecnico di missioni diplomatiche permanenti o speciali e familiari che beneficiano dello stesso statuto,*

([1]) Iepriekšējo publikāciju sarakstu sk. šā atjauninājuma beigās.
([2]) OV L 77, 23.3.2016., 1. lpp.

— "D" kategorijas personas apliecība: starptautisko organizāciju profesionālās kategorijas ierēdņi un viņu ģimenes locekļi, kuriem ir tāds pats statuss / *Carte de légitimation "D": fonctionnaires de la catégorie professionnelle des organisations internationales et membres de famille qui jouissent du même statut / Legitimationskarte "D": Beamte der Kategorie Berufspersonal internationaler Organisationen und Familienmitglieder, die den gleichen Status besitzen / Carta di legittimazione "D": funzionari appartenenti alla categoria del personale di carriera di organizzazioni internazionali e familiari che beneficiano dello stesso statuto,*

— "E" kategorijas personas apliecība: diplomātisko, pastāvīgo vai īpašo pārstāvniecību apkalpojošais personāls, starptautisko organizāciju vispārējā dienesta ierēdņi un viņu ģimenes locekļi, kuriem ir tāds pats statuss / *Carte de légitimation "E": membres du personnel de service des missions diplomatiques, permanentes ou spéciales, fonctionnaires des services généraux des organisations internationales et membres de famille qui jouissent du même statut / Legitimationskarte "E": Mitglieder des Dienstpersonals der diplomatischen, ständigen oder Spezialmissionen, Beamte der allgemeinen Dienste internationaler Organisationen und Familienmitglieder, die den gleichen Status besitzen / Carta di legittimazione "E": membri del personale di servizio di missioni diplomatiche permanenti e speciali, funzionari dei servizi generali di organizzazioni internazionali e familiari che beneficiano dello stesso statuto,*

— "F" kategorijas personas apliecība: diplomātisko, pastāvīgo vai īpašo pārstāvniecību darbinieku, kā arī karjeras konsulāro amatpersonu mājkalpotāji un starptautisko organizāciju ierēdņu mājkalpotāji / *Carte de légitimation "F": domestiques privés des membres des missions diplomatiques, permanentes ou spéciales et des postes consulaires de carrière et domestiques privés des fonctionnaires des organisations internationales / Legitimationskarte "F": private Hausangestellte der Mitglieder der diplomatischen, ständigen oder Spezialmissionen und der von Berufs-Konsularbeamten geleiteten konsularischen Vertretungen sowie private Hausangestellte der Beamten internationaler Organisationen / Carta di legittimazione "F": personale domestico privato di membri di missioni diplomatiche permanenti o speciali e di rappresentanze consolari dirette da funzionari consolari di carriera nonché personale domestico privato di funzionari di organizzazioni internazionali,*

— "G" kategorijas personas apliecība: starptautisko organizāciju ierēdņi ar īstermiņa darba līgumu un viņu ģimenes locekļi, kuriem ir tāds pats statuss / *Carte de légitimation "G": fonctionnaires des organisations internationales (contrat de travail "court terme") et membres de famille qui jouissent du même statut / Legitimationskarte "G": Beamte internationaler Organisationen mit Arbeitsvertrag von begrenzter Dauer und Familienmitglieder, die den gleichen Status besitzen / Carta di legittimazione "G": funzionari di organizzazioni internazionali con contratto di lavoro a durata determinata e familiari che beneficiano dello stesso statuto,*

— "H" kategorijas personas apliecība: diplomātisko, pastāvīgo vai īpašo pārstāvniecību, konsulāro pārstāvniecību un starptautisko organizāciju līdzstrādnieki, kuri nav šo organizāciju ierēdņi, kā arī personas bez privilēģijām un imunitātēm, kuras ir pilnvarotas pavadīt diplomātisko, pastāvīgo vai īpašo pārstāvniecību, konsulāro pārstāvniecību un starptautisko organizāciju darbiniekus / *Carte de légitimation "H": collaborateurs non-fonctionnaires des missions diplomatiques permanentes ou spéciales, des consulats et des organisations internationales, ainsi que les personnes sans privilèges et immunités autorisées à accompagner les membres des missions diplomatiques, permanentes ou spéciales, des consulats et des organisations internationales / Legitimationskarte "H: Mitarbeiter ohne Beamtenstatus der diplomatischen, ständigen oder Spezialmissionen, der konsularischen Vertretungen und der internationalen Organisationen, sowie Personen ohne Privilegien und Immunitäten, die ermächtigt sind, Mitglieder der diplomatischen, ständigen oder Spezialmissionen, der konsularischen Vertretungen und der internationalen Organisationen zu begleiten / Carta di legittimazione "H": collaboratori senza statuto di funzionari di missioni diplomatiche permanenti o speciali, di consolati e di organizzazioni internazionali così come persone senza privilegi e immunità autorizzate a accompagnare membri di missioni diplomatiche permanenti o speciali, di consolati e di organizzazioni internazionali,*

— "I" kategorijas personas apliecība: Starptautiskās Sarkanā Krusta komitejas darbinieki, kas nav Šveices valstspiederīgie, un viņu ģimenes locekļi, kuriem ir tāds pats statuss / *Carte de légitimation "I": membres du personnel non suisse du Comité international de la Croix-Rouge et membres de famille qui jouissent du même statut / Legitimationskarte "I": Personal nicht schweizerischer Staatsangehörigkeit des Internationalen Komitees vom Roten Kreuz und Familienmitglieder, die den gleichen Status besitzen / Carta di legittimazione "I": membri del personale non svizzero del Comitato internazionale della Croce Rossa e familiari che beneficiano dello stesso statuto,*

— "KB" kategorijas personas apliecība: karjeras konsulārās amatpersonas, kas ir konsulāro dienestu vadītāji, un viņu ģimenes locekļi, kuriem ir tāds pats statuss / *Carte de légitimation "KB"*: *chefs de poste consulaire de carrière et membres de famille qui jouissent du même statut / Legitimationskarte "KB"*: *Berufs-Postenchefs und Familienmitglieder, die den gleichen Status besitzen / Carta di legittimazione "KB"*: *capiposto consolari di carriera e familiari che beneficiano dello stesso statuto,*

— "KC" kategorijas personas apliecība: karjeras konsulārie ierēdņi un viņu ģimenes locekļi, kuriem ir tāds pats statuss / *Carte de légitimation "KC"*: *fonctionnaires consulaires de carrière et membres de famille qui jouissent du même statut / Legitimationskarte "KC"*: *Berufs-Konsularbeamte der konsularischen Posten und Familienmitglieder, die den gleichen Status besitzen / Carta di legittimazione "KC"*: *funzionari consolari di carriera di rappresentanze consolari e familiari che beneficiano dello stesso statuto,*

— "KD" kategorijas personas apliecība: karjeras konsulārie darbinieki un viņu ģimenes locekļi, kuriem ir tāds pats statuss / *Carte de légitimation "KD"*: *employés consulaires de carrière et membres de famille qui jouissent du même statut / Legitimationskarte "KD"*: *Berufs-Konsularangestellte und Familienmitglieder, die den gleichen Status besitzen / Carta di legittimazione "KD"*: *impiegati consolari di carriera e familiari che beneficiano dello stesso statuto,*

— "KE" kategorijas personas apliecība: profesionālo konsulāro pārstāvniecību apkalpojošais personāls un uz vietas darbā pieņemtie darbinieki, un viņu ģimenes locekļi, kuriem ir tāds pats statuss / *Carte de légitimation "KE"*: *membres du personnel de service et membres du personnel recruté localement d'un poste consulaire de carrière et membres de famille qui jouissent du même statut / Legitimationskarte "KE"*: *Mitglieder des dienstlichen Hauspersonals von berufs-konsularischen Vertretungen und Familienmitglieder, die den gleichen Status besitzen / Carta di legittimazione "KE"*: *membri del personale di servizio di rappresentanze consolari di carriera e familiari che beneficiano dello stesso statuto,*

— "L" kategorijas personas apliecība: Sarkanā Krusta un Sarkanā Pusmēness starptautiskās federācijas darbinieki, kas nav Šveices valstspiederīgie, un viņu ģimenes locekļi, kuriem ir tāds pats statuss / *Carte de légitimation "L"*: *membres du personnel non suisse de la Fédération internationale des Sociétés de la Croix-Rouge et du Croissant-Rouge et membres de famille qui jouissent du même statut / Legitimationskarte "L"*: *Personal nicht schweizerischer Staatsangehörigkeit der Internationalen Gemeinschaft der Roten Kreuz- und Roten Halbmond-Gesellschaften und Familienmitglieder, die den gleichen Status besitzen / Carta di legittimazione "L"*: *membri del personale non svizzero della Federazione internazionale delle Società della Croce Rossa e della Mezzaluna Rossa e familiari che beneficiano dello stesso statuto,*

— "P" kategorijas personas apliecība: *CERN* zinātniskie darbinieki, kas nav Šveices valstspiederīgie, un viņu ģimenes locekļi, kuriem ir tāds pats statuss / *Carte de légitimation "P"*: *personnel scientifique non suisse du CERN et membres de famille qui jouissent du même statut / Legitimationskarte "P"*: *wissenschaftliches Personal des CERN nicht schweizerischer Staatsangehörigkeit und Familienmitglieder, die den gleichen Status besitzen / Carta di Legittimazione "P"*: *personale scientifico non svizzero del CERN e familiari che beneficiano dello stesso statuto,*

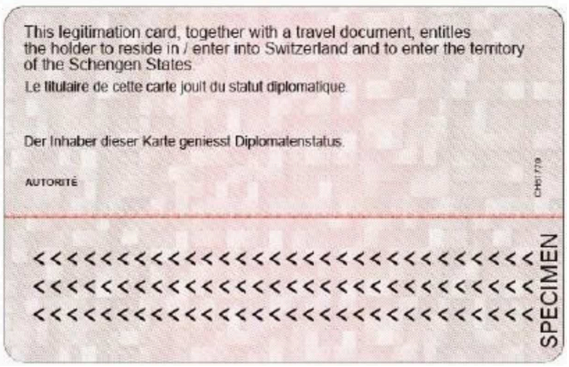
— "R" kategorijas personas apliecība: starptautisku kvazivalstisku organizāciju un citu starptautisku struktūru darbinieki, kas nav Šveices valstspiederīgie, un viņu ģimenes locekļi, kuriem ir tāds pats statuss / *Carte de légitimation "R"*: *membres du personnel non suisse des organisations internationales quasi gouvernementales ou des autres organismes internationaux et membres de famille qui jouissent du même statut / Legitimationskarte "R"*: *Personal nicht schweizerischer Staatsangehörigkeit von quasizwischenstaatlichen Organisation oder anderen internationalen Organen und Familienmitglieder, die den gleichen Status besitzen / Carta di Legittimazione "R"*: *membri del personale non svizzero di organizzazioni internazionali quasi intergovernative o di altri organismi internazionali e familiari che beneficiano dello stesso statuto.*

Federālā Ārlietu departamenta* (DFAE) *"B" kategorijas personas apliecība

— Vēstniecības un pastāvīgās pārstāvniecības: pārstāvniecības vadītājs

— Starptautiskās organizācijas: vadošais darbinieks

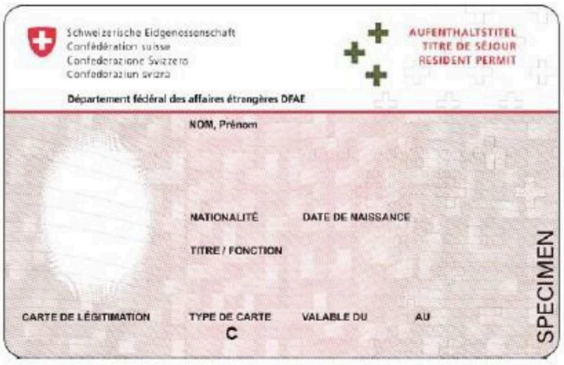


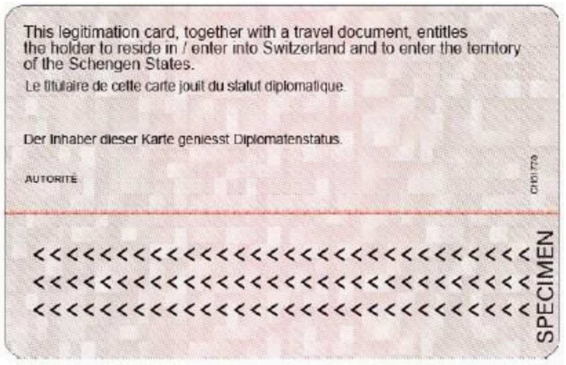


DFAE *"C" kategorijas personas apliecība*

— Vēstniecības un pastāvīgās pārstāvniecības: diplomātiskais personāls

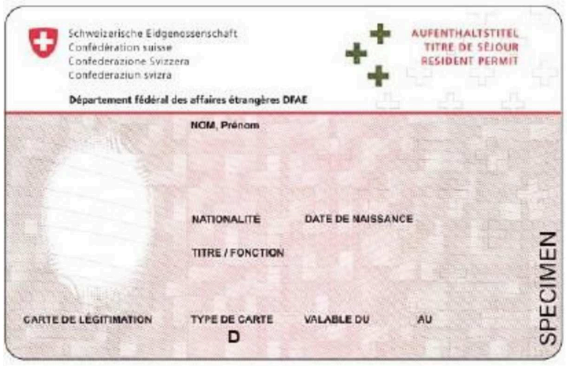
— Starptautiskās organizācijas: augsta līmeņa ierēdnis

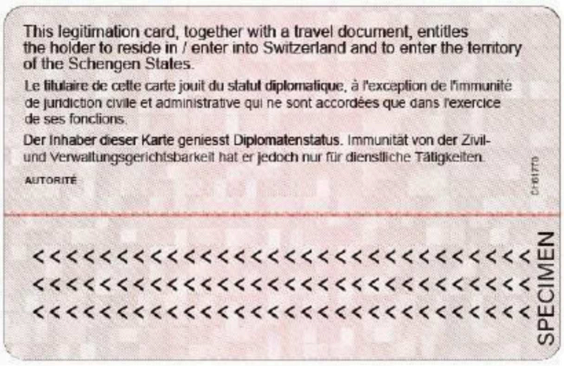




DFAE *"D" kategorijas personas apliecība*

— Vēstniecības un pastāvīgās pārstāvniecības: administratīvais un tehniskais darbinieks (AT)





— Starptautiskās organizācijas: profesionālās kategorijas ierēdnis



DFAE *"E" kategorijas personas apliecība*

— Vēstniecības un pastāvīgās pārstāvniecības: apkalpojošais personāls un uz vietas darbā pieņemtais darbinieks

— Starptautiskās organizācijas: vispārējā dienesta ierēdnis



DFAE *"F" kategorijas personas apliecība*

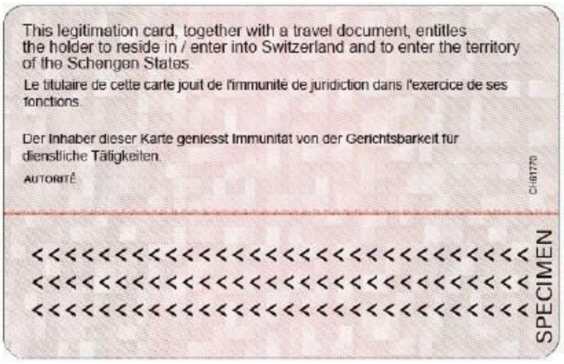
— Vēstniecības, pastāvīgās pārstāvniecības un starptautiskās organizācijas: darbinieka mājkalpotājs



DFAE *"G" kategorijas personas apliecība*

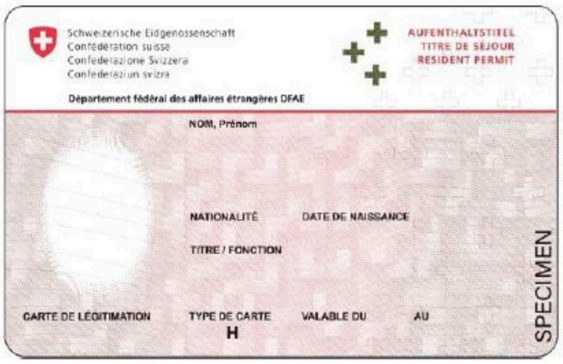
— Starptautiskās organizācijas: pagaidu ierēdnis (ierēdnis ar "īstermiņa" darba līgumu) un norīkotais darbinieks

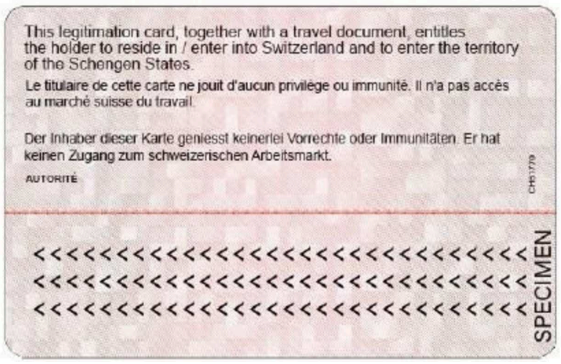




DFAE *"H" kategorijas personas apliecība*

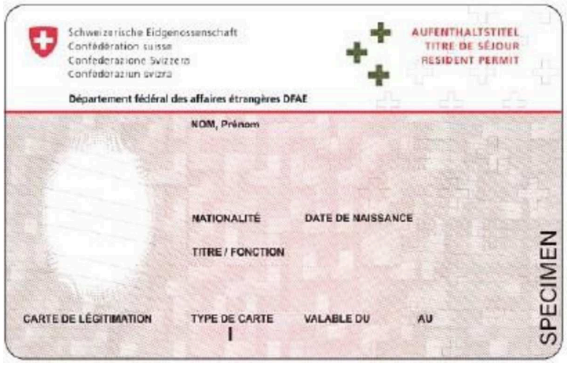
— Vēstniecības, konsulāti, pastāvīgās pārstāvniecības un starptautiskās organizācijas: persona bez privilēģijām un imunitātēm

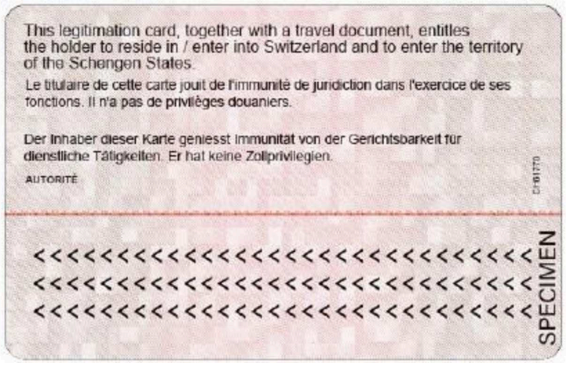




DFAE *"I" kategorijas personas apliecība*

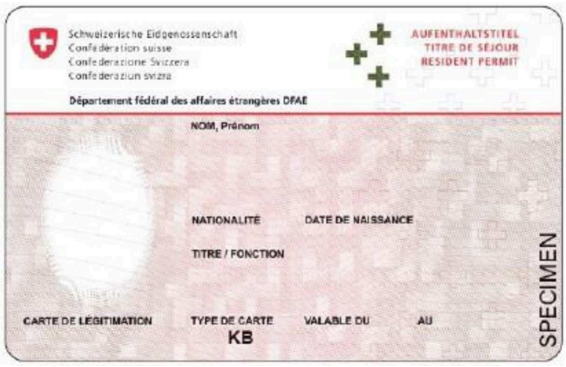
— Starptautiskā Sarkanā Krusta komiteja (*ICRC*): *ICRC* līdzstrādnieks

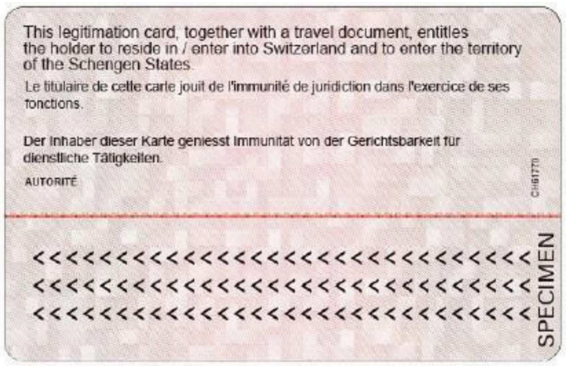




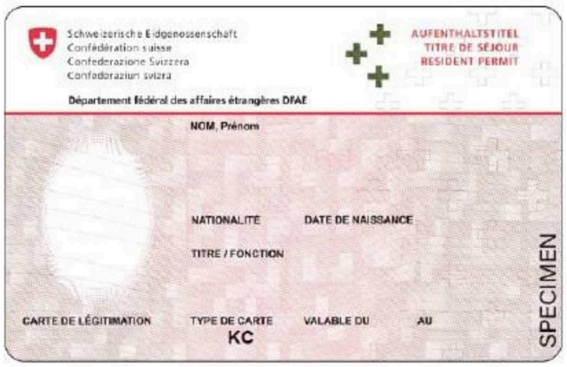
DFAE "KB", "KC", "KD" un "KE" kategorijas personas apliecības – spēkā no 2017. gada 11. decembra

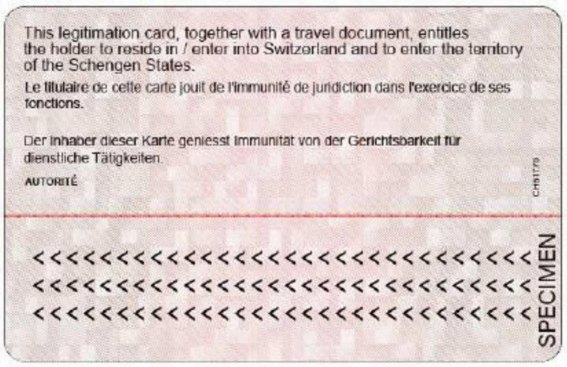
— "KB" – karjeras konsulārā amatpersona, kas ir konsulārā dienesta vadītājs





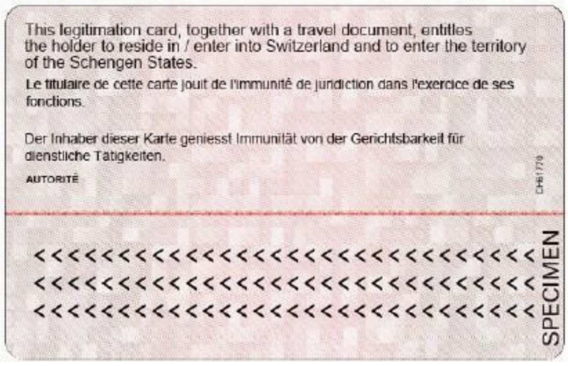
— "KC" – karjeras konsulārais ierēdnis





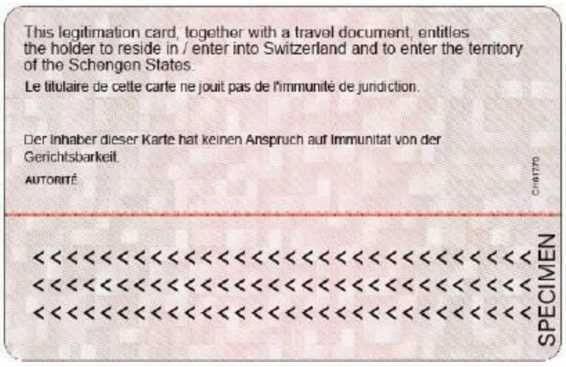
— "KD" – karjeras konsulārais darbinieks





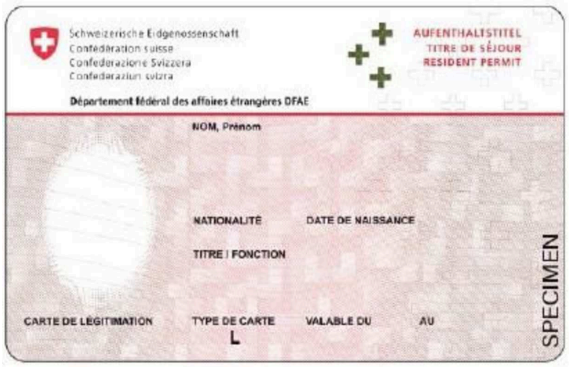
— "KE" – profesionālo konsulāro pārstāvniecību apkalpojošā personāla loceklis un uz vietas darbā pieņemtais darbinieks





DFAE *"L" kategorijas personas apliecība*

— Starptautiskā Sarkanā Krusta un Sarkanā Pusmēness biedrību federācija (*IFRC*): *IFRC* līdzstrādnieks

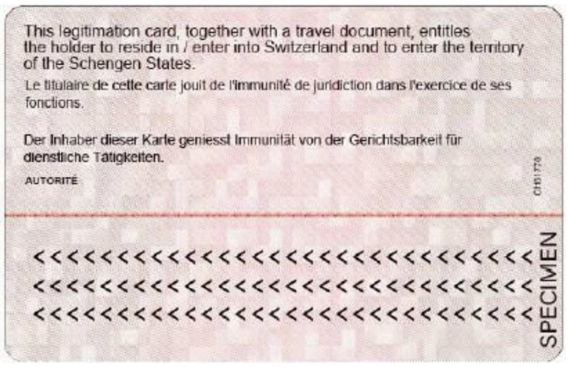




DFAE *"P" kategorijas personas apliecība*

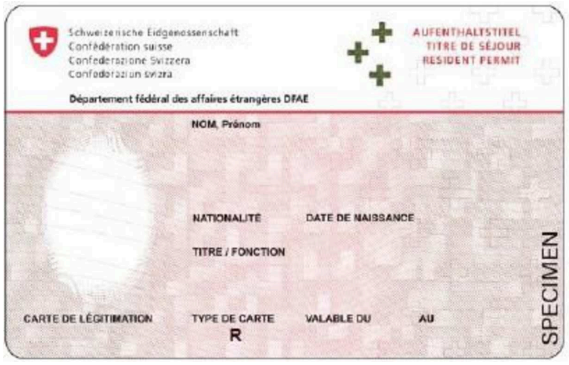
— Eiropas kodolpētījumu organizācija (*CERN*): *CERN* zinātniskais darbinieks

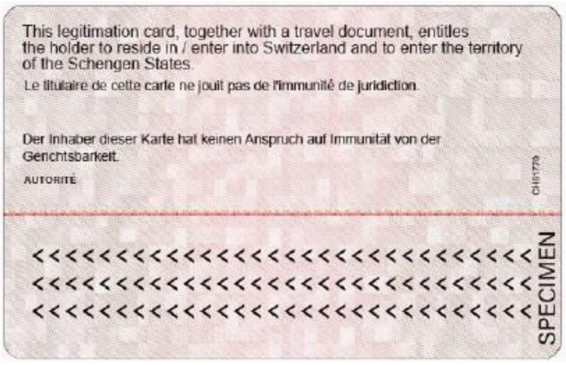




DFAE *"R" kategorijas personas apliecība*

— Starptautisku kvazivalstisku organizāciju un citu starptautisku struktūru darbinieki, kas nav Šveices valstspiederīgie, un viņu ģimenes locekļi, kuriem ir tādi pats statuss





"CI" atļauja, kas dod piekļuvi Šveices darba tirgum

— Vēstniecības, konsulārās pārstāvniecības, pastāvīgās pārstāvniecības, starpvaldību organizācijas un starptautiskas iestādes: personas, kurai ir diplomātiskais statuss, ģimenes loceklis



— Vēstniecības, konsulārās pārstāvniecības, pastāvīgās pārstāvniecības, starpvaldību organizācijas, starptautiskas iestādes, starptautiskas kvazivalstiskas organizācijas, citas starptautiskas organizācijas: personas, kurai nav diplomātiskā statusa, ģimenes loceklis



Iepriekšējo publikāciju saraksts

OV C 247, 13.10.2006., 85. lpp.

OV C 77, 5.4.2007., 11. lpp.

OV C 153, 6.7.2007., 1. lpp.

OV C 153, 6.7.2007., 15. lpp.

OV C 331, 31.12.2008., 16. lpp.

OV C 64, 19.3.2009., 18. lpp.

OV C 239, 6.10.2009., 7. lpp.

OV C 304, 10.11.2010., 6. lpp.

OV C 273, 16.9.2011., 11. lpp.

OV C 357, 7.12.2011., 3. lpp.

OV C 88, 24.3.2012., 12. lpp.

OV C 120, 25.4.2012., 4. lpp.

OV C 182, 22.6.2012., 10. lpp.

OV C 214, 20.7.2012., 4. lpp.

OV C 238, 8.8.2012., 5. lpp.

OV C 255, 24.8.2012., 2. lpp.

OV C 242, 23.8.2013., 13. lpp.

OV C 38, 8.2.2014., 16. lpp.

OV C 133, 1.5.2014., 2. lpp.

OV C 360, 11.10.2014., 5. lpp.

OV C 397, 12.11.2014., 6. lpp.

OV C 77, 27.2.2016., 5. lpp.

OV C 174, 14.5.2016., 12. lpp.

OV C 236, 30.6.2016., 11. lpp.

OV C 279, 23.8.2017., 5. lpp.

OV C 62, 17.2.2018., 3. lpp.

OV C 209, 2.6.2021., 11. lpp.

OV C 274, 18.7.2022., 3. lpp.

OV C, C/2023/74, 4.10.2023.

OV C, C/2023/90026, 13.12.2023.

OV C, C/2024/909, 18.1.2024.

OV C, C/2024/7559, 31.12.2024.